

Poolse kinderen weer thuis.

vrijdag 20 augustus 2010

Woensdag 11 augustus jl. zijn de Poolse kinderen – met begeleiding van twee bestuursleden van de stichting – per bus weer huiswaarts gekeerd naar Pilchowice, in Zuid-West Polen. De Poolse kinderen zullen het verblijf in Nuenen én het hun aangeboden vakantieprogramma nooit meer vergeten.

Bij aankomst in Pilchowice werden de begeleidende bestuursleden van de stichting door de directie van de basisschool én door de ouders van de Poolse kinderen op een hartelijke manier bedankt voor alles wat de stichting hun kinderen aan vakantieactiviteiten had aangeboden. Bovendien bedankten zij de gastgezinnen van de Poolse kinderen voor de tot de nok toe gevulde koffers en tassen. De Poolse kinderen kunnen terugzien op een onvergetelijke vakantie...

Een bekende zuivelfabriek uit Eindhoven voorziet al meerdere jaren de gastgezinnen tijdens het verblijf van de Poolse gasten, van een praktisch geschenk. Ook dit jaar werden de kinderen tijdens een buitenactiviteit bij de blokhut van scouting Rudyard Kipling verrast met een gezonde verfrissing.

Polskie dzieci z powrotem w domu.

piątek 20 sierpnia 2010 r.

W ubiegłą środę, 11 sierpnia, polskie dzieci – pod opieką dwóch członków zarządu fundacji – wyruszyły autobusem w drogę powrotną do domu do Pilchowic w południowo-zachodniej Polsce. Tym dzieciom na zawsze pozostanie w pamięci ich pobyt w Nuenen oraz zaoferowany im tutaj program wakacji.

Po przybyciu do Pilchowic dyrekcja tamtejszej szkoły podstawowej oraz rodzice polskich dzieci serdecznie podziękowali towarzyszącym członkom zarządu fundacji za wszystkie atrakcje, które fundacja podczas wakacji ich dzieciom zaoferowała. Podziękowali oni również rodzinom, które gościły polskie dzieci, za wypełnione po brzegi walizki i torby. Dla polskich dzieci były to niezapomniane wakacje ...

Znana fabryka mleka w Eindhoven ofiarowuje już od lat rodzinom goszczącym dzieci, podczas pobytu ich polskich gości, praktyczny podarunek. Także w tym roku, podczas zabaw w lesie przy harcówce szczepu Rudyard Kipling, dzieci zostały miło zaskoczone zdrowym poczęstunkiem